



## Памятка об обжаловании отказа в визе

### Сроки:

Вы можете подать апелляцию против отказа в выдаче шенгенской визы в течение месяца после получения письма с отказом. В случае отклонения заявления о выдаче национальной визы, срок подачи апелляции в течение года.

### Форма:

**Апелляция должна быть подана в письменном виде лично заявителем или же доверенным лицом (необходимо наличие доверенности).**

В обоих случаях письмо должно быть подписано собственноручно. Просим подписывать апелляцию Вашей обычной подписью (как в паспорте), если даже запрос составлен на немецком языке. Апелляции, которые не подписаны собственноручно, отправлены по электронной почте или без доверенности от заявителя, не могут быть обработаны.

### Язык:

Апелляция должна быть составлена на немецком языке или должна сопровождаться переводом на немецкий язык, при отказе в шенгенской визе достаточно перевода на английский язык. Прилагаемые документы должны быть также переведены на немецкий язык. Просим обратить внимание, что также необходимо приложить исходный вариант апелляции, несмотря на наличие перевода.

### Данные:

В апелляции Вы можете (еще раз) разъяснить, по каким причинам Вы считаете обоснованной выдачу Вам визы.

Просим Вас в письме обязательно отразить следующие данные:

- Фамилия, имя, дата рождения, место рождения, номер заграничного паспорта
- дата отказа
- адрес, по которому можно будет вручить письмо (улица, номер дома и квартиры, город/село/населенный пункт, область, район, почтовый индекс)
- номер телефона (стационарный и мобильный), а также, если имеется, адрес электронной почты
- собственноручно подписанная апелляция или подписанная заявителем доверенность
- подробное обоснование, почему, на Ваш взгляд, отказ был необоснованным
- подробное изложение: с какой целью Вы хотите поехать, и почему это пребывание важно для Вас
- другие документы, подтверждающие Ваши аргументы, и документы, не представленные при подаче заявления. Пожалуйста, воздержитесь от направления тех документов, которые уже были представлены при подаче заявления.



Посольство  
Федеративной Республики Германия  
Бишкек

бул. Эркиндик 21  
Бизнес -центр Орион  
720040 Бишкек,  
Кыргызская Республика  
Телефон визового отдела : + 996-312-627100  
Факс: +996-312-627135  
Факс из Германии: + 49 30 1817 67193

Электронная почта: [visa@bisc.diplo.de](mailto:visa@bisc.diplo.de)  
Интернет: [www.bischkek.diplo.de](http://www.bischkek.diplo.de)

### **Порядок подачи апелляции:**

Посольство рассмотрит Ваше заявление-анкету повторно. Если Посольство примет положительное решение о выдаче визы, то Вас известят по телефону и попросят предоставить заграничный паспорт, и в случае необходимости, попросят сообщить новые даты поездки и приобрести медицинскую страховку на актуальные даты поездки. Если апелляционный процесс покажет, что отказ был обоснованным, то причины отклонения будут еще раз подробно освещены Вам в апелляционном решении. К нему будет приложено разъяснение порядка обжалования решения.

Посольство обращает Ваше внимание на то, что для процедуры апелляции можно воспользоваться услугами адвокатов или иных людей, но это необязательное требование. Если третье лицо должно подать апелляцию за Вас, то Вы должны оформить доверенность на его имя. В доверенностях, которые выписаны не на немецких адвокатов, Ваша подпись должна быть официально заверена. Доверенность необходимо приложить к апелляции.

В альтернативном случае Вы можете подать иск против принятого отрицательного решения непосредственно в административный суд в Берлине. Против апелляционного решения может быть также подан иск в административный суд в Берлине в течение одного месяца после извещения. В случае отклонения иска административным судом все судебные расходы несет истец (§ 154 пункт 1 Положения об Административных Судах).

### **Отказы от посольств Испании или Нидерландов:**

Если Вы получили отказ от одной из этих стран в посольстве Германии в Бишкеке, то против принятого решения в посольство подать апелляцию невозможно. Пожалуйста, обратите внимание на информацию в ответах, которые Вы получили, и обращайтесь с вопросами в соответствующее дипломатическое представительство.

### **Важная информация:**

Закон не предусматривает право требовать выдачи визы для гостевых и деловых (Шенгенская виза) поездок (§ 6 закона о пребывании иностранцев в ФРГ).

Консульский сбор при отказе не возвращается. Оплата взимается за административную работу и обработку документов, вне зависимости от принятого решения.

Посольство в Бишкеке еще раз обращает Ваше внимание на то, что информация касательно заявлений на визу и о причинах отказа не может быть предоставлена третьим лицам. Информация о заявителе, полученная при обработке документов, исключительно конфиденциальна. Только сам заявитель или доверенное лицо могут получить информацию относительно визового заявления. Запросы о состоянии обработки также не подлежат рассмотрению. Посольство просит отнестись к этому с пониманием.